

# Thorner Zeitung.



Seit 1760.

Redaktion und Expedition Sächterstr. 89.  
Fernsprech-Anschluß Nr. 75.

Erscheint wöchentlich sechs Mal Abends mit Ausnahme des Montags.  
Als Beilage: „**Unverfälschtes Sonntagsblatt**“.

**Vierteiljährlicher Abonnements-Preis:** Bei Abholung aus der Expedition und den Depots **1,50 Mark**. Bei Zustellung frei ins Haus in Thorn, Forstbäume, Moder und Bogdors 2 Mark. Bei sämtlichen Postanstalten des deutschen Reiches (ohne Postgeld) **1,50 Mark**.

**Anzeigen-Preis:**  
Die ogepaltene Petit-Beile oder deren Raum 10 Pfennig.

Annahme bei der Expedition und in der Buchhandlung **Walter**  
**Lambrecht** bis 3 Uhr Mittags.

Auswärts bei allen Annoncen-Expeditionen.

Nr. 206

Sonnabend, den 4. September

1897.

## ○ Kaisertage im Frankenlande.

In Würzburg wurde am Mittwoch Abend auf dem Platz vor dem Schloße, welcher mit Magnesiumfackeln erleuchtet war, ein Zapfenstreich ausgeführt; Kapellmeister Burow dirigirte mit einem elektrisch leuchtenden Taktsock. Die Stadt war glänzend illuminirt, die Mainufer waren hell erleuchtet, Festauszüge wurden veranstaltet.

Bei der Paradedafel dankte Prinzregent Luitpold dem Kaiser, seinem mächtigen Verbündeten, für das Gelingen, umso mehr als vor 26 Jahren die bayerische Armee in glorreichem Kampfe für das gemeinsame Vaterland geblutet hat. Ferner dankte er der Kaiserin für ihre Gegenwart, wodurch das militärische Fest verschönt und geweiht werde, sowie den Königen von Sachsen und Württemberg, dem Großherzog von Hessen und dem Prinzen Albrecht von Preußen. Der Regent trank auf das Wohl sämtlicher fürstlichen Gäste. — Der Kaiser sagte seinen und der Kaiserin innigsten Dank. „Es ist ein ganz besonders weisevoller Tag, und ich freue mich vornehmlich, daß ich den heutigen Ehrentag der bayerischen Armee habe in ihren Reihen verleben dürfen. Ich beglückwünsche Euerer Igl. Hoheit wegen der vorzüglichen Haltung des Korps und bin der festen Ueberzeugung, daß dasselbe genau so wie vor 26 Jahren, wenn es mitthun sollte, allzeit bereit sein wird, für die Herrlichkeit des Reiches einzustehen.“ Der Monarch brachte das Wohl des Regenten und seiner Familie aus.

Donnerstag früh fuhr der Kaiser mit den anderen Fürstlichkeiten nach Nürnberg. Von der Kutsche aus begab sich das Kaiserpaar direkt nach dem Paradeselde und ritt die Front des 1. bayerischen Korps ab. Es war herrlicher Sonnenchein. Die Fürstlichkeiten wurden vom Publikum lebhaft begrüßt. Bei dem Vorbeimarsch führte der Prinzregent das Armeekorps vor; König Albert von Sachsen setzte sich an die Spitze seines 15. Regiments. Die Jäger hatten ihre Kriegshunde mitgebracht. Die Kavallerie zog zwei Mal vorbei. Nach Schluß begaben sich die Fürstlichkeiten, von Kavallerie eskortirt, zu Wagen nach der Stadt Nürnberg.

Vor dem Spittelthore hielt der Nürnberger Bürgermeister Dr. v. Schuch eine Begrüßungsansprache, in welcher es heißt, es sei ein Freuden- und Jubeltag für Nürnberg, an welchem der Stadt das Glück zu Theil wird, den kaisertumlichen Herrscher auf Deutschlands Kaiserthron und die Kaiserin, dies strahlende Juwel in dem Kranze edler deutscher Frauen, zum ersten Male an den Thoren der Stadt mit einem ebenso herzlichen wie ehrfurchtvollen Willkommen begrüßen zu können. Gängt die Einwohnerhaft dieser Stadt auch mit allen Fasern ihres Herzens an ihrem bayerischen Vaterlande, so ist sie sich doch ihrer deutschen Vergangenheit lebhaft bewußt, als alte Pfanzstätte deutscher Kultur und Sitte war die Stadt zu allen Zeiten die natürliche Vermittlerin zwischen dem deutschen Norden und Süden, von ihrer stolzen Burg hat der Hohenlohermann seinen siegreichen Flug genommen. „Macte imperator, salve in aeternum! Gesegnet sei Eurer Majestät Einzug in unsere Stadt!“

Der Kaiser reichte dem Bürgermeister die Hand und richtete Worte des Dankes an ihn: „Ich danke für den herzlichen Empfang, der meiner Gemahlin und mir bereitet wurde. Ich versichere, daß ich, wenn ich auch fern in den Marken meinen Sitz habe, dem Orte, wo einst die Wiege meiner Ahnen stand, dem schönen Nürnberg das größte Interesse entgegenbringe. Ich bitte

Sie, dies der Bevölkerung zu sagen.“ — Nach einem Aufenthalt von ca. 10 Minuten setzte sich der Zug der Fürstlichkeiten wieder in Bewegung nach der Burg.

Nachmittags besichtigten der Kaiser und die Kaiserin die Sehenswürdigkeiten der Stadt. Um 4 1/2 Uhr ging ein schweres Gewitter über Nürnberg nieder. Das Festmahl bei dem Prinzregenten im alten Rathhause, zu welchem etwa 170 Einladungen ergangen waren, begann um 6 Uhr. Die Tafel war mit dem aus München herbeigeschafften Silbergeschirr aufs Reichste geschmückt; die Musik hatte das Leibregiment gestellt. Bei der Tafel brachten der Kaiser und der Prinzregent Trinksprüche aus. Nach dem Mahle wurde in dem herrlich geschmückten sogenannten kleinen Rathhause Cercle gehalten. Um 8 1/2 Uhr erfolgte die Abreise nach Würzburg. Eine prächtige Festbeleuchtung brachte Abends die eigenartige Schönheit der altthümlichen Architektur Nürnbergs zu äußerst geschmackvoller und wirkungsvoller Geltung.

Am heutigen Freitag reist das Kaiserpaar nach Hamburg, wo Abends der König und die Königin von Italien eintreffen. Sektäre sind Donnerstag Mittag 1 Uhr in Begleitung des Ministers des Auswärtigen Marquis Visconti Venosta und mit großem Gefolge von Rom nach Hamburg v. d. Höhe abgereist.

## Deutsches Reich.

Berlin, 2. September

Der Reichskanzler Fürst zu Hohenlohe, so schreibt die „Nat.-Ztg.“, trifft am Freitag in Hamburg ein, um gleich dem interimsistischen Staatssekretär von Bülow in der Begleitung des Kaisers zu sein, während die Zusammenkunft mit dem König von Italien stattfindet. Es ist wahrscheinlich, daß es bei dieser Gelegenheit zwischen dem Kaiser und dem Kanzler zu einer entscheidenden Aussprache über die kritischen politischen Fragen, namentlich über die Reform des Militärstrafprozesses und die Aufgabe der Gesetzgebung gegenüber der Sozialdemokratie kommen wird. Die Reden des Kaisers in Koblenz werden vielfach als Anzeichen dafür aufgefaßt, daß eine Entscheidung im Sinne des Fürsten Hohenlohe nicht zu erwarten sei. Mit dieser Ausführung schließt sich auch die vorsichtige „National-Zeitung“ dem Reigen derjenigen Blätter an, die einen demnächstigen Rücktritt des Fürsten Hohenlohe für unvermeidlich halten.

Auf den angeblich bevorstehenden Rücktritt des Fürsten zu Hohenlohe kommt auch die „Roel. Volksztg.“ noch einmal zu sprechen und erklärt, der Fürst werde sich nach der am Freitag erfolgenden Rückkehr aus Rußland sofort zu vergewissern, ob er noch länger im Amte bleiben könne. Der Streit um die Militärstrafprozessordnung zwischen dem Militärkabinett und dem preussischen Ministerium drohe sich zu einem Konflikt zwischen dem Kaiser und dem Kanzler zuzuspitzen. Der Kaiser sei seit der Erklärung der „Nordd. Allg. Ztg.“ auf den Reichskanzler nicht mehr besonders zu sprechen, und es sei die Hoffnung gering, daß der Kaiser seine Bedenken gegen den Entwurf überwinden werde.

Der König von Siam wollte Donnerstag Nachmittag in Friedrichsruh; der Besuch beim Fürsten Bismarck dauerte anderthalb Stunden. In Hamburg besichtigte der König die Börse. In einer Ansprache an die Börse sagte er, was er dazu beitragen könne, die Handelsbeziehungen zwischen Hamburg

Sholto mit einem Seufzer. — „aber ich werde meinen eigenen Weg gehen, ich bin noch zu keinem Entschlusse gekommen, aber wenn ich es für Recht erkennen sollte, mit ihr darüber zu reden, so werde ich es thun.“

Ein Tag nach dem andern versicherte indessen, und Sholto Jane sprach nicht mit Bettie über seine Jugendverirrung. Der Tag vor der Hochzeit war gekommen, und noch immer hatte er den Gegenstand nicht berührt. Zwei Cousinen von Bettie trafen in Dreemont ein, um Brautjungfern zu sein. Bella hatte darauf bestanden, daß die Hochzeitseier, die in Folge der Trauer um den kleinen Peter eine sehr stille werden sollte, in ihrem Hause stattfände. Frau Jane wollte im Hause ihrer Schwiegertochter übernachten, um am anderen Morgen rechtzeitig zur Trauung an Ort und Stelle zu sein. Zu Bettie's großer Ueberraschung war sie von überströmender Lebenswürdigkeit und Güte, wie in den ersten Tagen von Begh Place. „Ich habe Dich immer wie eine Tochter angesehen“, sagte sie.

Am Nachmittag desselben Tages sprach Sholto zu seiner Braut: „Siehe Dich recht früh zu Tische an und komm zu mir ins Frühstückszimmer; ich möchte Dir etwas sagen.“ Als sie eine halbe Stunde vor dem Mittagessen das Frühstückszimmer betrat, stand er am Kamin. „Ich freue mich, daß Du meine Bitte erfüllst, ich habe Dir etwas zu erzählen“, sagte er und schob einen Stuhl für sie herbei.

„So? Was denn?“ fragte sie zu ihm ausblinzelnd, während er mit einem Ausdruck des Unbehagens vor ihr stand. „Es wird mir nicht leicht, mit Dir darüber zu reden, aber Du mußt es erfahren. Bella ist anderer Ansicht, aber ich kann nicht.“

„Bettie, komm schnell und öffne dies Paket — es ist das hundertundfünfzigste Geschenk.“

Mit diesen Worten stürzte Harriet Collins, eine der Cousinen, ins Zimmer; Sholto, der neben dem Sessel seiner Braut kniete, um sein Geständnis abzulegen, erhob sich hastig. Die

und Siam auszubehnen, werde er thun. Ein allseitiges Bravo beantwortete die Rede. Abends gab der Senat ein Festessen.

Die Trauung des Ministers Thielen und der Wittwe des Bankiers Wülfelhaus fand Donnerstag Mittag in Elberfeld statt.

In Wiesbaden sind am Donnerstag der Generalleutnant Otto von Bernhadi und der Wirkliche Geheim-Kriegsrath Bornemann gestorben.

Zu den Vorlagen, deren Vollenbung im Bundesrath schon in einer nahen Zeit erwartet wird, gehören auch diejenigen, deren Erlaß noch nöthig ist, bevor das Bürgerliche Gesetzbuch in Kraft treten kann. Das Substitutionsgesetz und die Grundbuchordnung sind bereits Gesetz geworden. Ob aber das Gerichtsverfassungs- und die Zivilprozeß- und die Konkursordnung schon in der nächsten Tagung dem Reichstag vorgelegt werden, scheint fraglich zu sein.

Ueber die Einführung von Kartenbriefen finden im Reichspostamt thatsächlich Erhebungen statt. Es sollen Kartenbriefe sowohl für das Deutsche Reich wie für den internationalen Verkehr zur Einführung gelangen, ein Termin ist jedoch z. Z. noch nicht festgesetzt. Als Portogebühren werden voraussichtlich 10 resp. 20 Pf. erhoben werden. Das wäre unserer Meinung nach recht theuer; für 10 Pf. wird ja jeder gewöhnliche Brief befördert; das Material für einen Kartenbrief kann sich doch aber kaum theurer stellen, als das für eine Postkarte, deren Papier fest und papperartig ist.

Zu der raschen Wiederaufhebung der Quarantäne für russische Gänse ist bemerkt worden, sie werde wohl auf die Thatsache zurückzuführen sein, daß eine derartige Erschwerung der Einfuhr unvereinbar sei mit dem Interesse zahlreicher kleiner Landwirthe, welche russische Gänse zur Mastung importiren. Dies wird jetzt mittelbar durch einen Artikel der „All. Wm. Ztg.“ die sich „amtliches Organ des Bundes der Landwirthe“ nennt, bestätigt, in dem sie erklärt, daß die in Deutschland gesüchteten Gänse in den östlichen Grenzgebieten gewöhnlich schon im August vergriffen sind, und der Hauptbedarf nur von Rußland und Polen zu beziehen ist. An einer anderen Stelle des Aufzuges werden Rußland und Polen ausdrücklich als lohnende Bezugsquellen für die mageren Gänse genannt, die im Oderbruch alljährlich zu Hunderttausenden gemästet werden.

## Rußland.

Rußland. Vom Aufenthalt des Zarenpaares in Warschau wird gemeldet: Donnerstag im Laufe des Vormittags besuchte das Kaiserpaar die orthodoxe Dreifaltigkeits-Kathedrale und die im Bau befindliche orthodoxe Alexander-Newsky-Kirche und wohnte darauf der Parade über die 3 Kaiser-Infanterie-Brigaden und über die berittene Batterie auf dem Motowilse bei. Am Nachmittag empfing das Kaiserpaar die Geistlichkeit, die Hofchargen, die ausländischen Konsuln, sowie die Mitglieder des Komitees, welches für eine Wohlthätigkeitsstiftung zur Erinnerung an den Besuch des Kaiserpaares eine Million Rubel gesammelt hatte. Der Kaiser dankte den Ehrengästen für den Empfang. Später empfing der Kaiser die hoffähigen Damen Warschaws, Abends fand beim Generalgouverneur ein Festmahl statt. — Die Warschauer Blätter melden, drückte der Kaiser dem Generalgouverneur Fürsten Jmeretinsky seine besondere Befriedigung aus über alles, was er bei seinem Einzuge in Warschau gesehen, und beauftragte den Fürsten, die Bevölkerung Warschaws hiervon in Kenntniß zu setzen. Gleichzeitig gedachte der Kaiser der musterhaften Ordnung in der Stadt. — Einer späteren telegraphischen Meldung zu Folge erwiderte Kaiser Nikolaus auf die Anfrage des Vorsitzenden des Komitees, welche die Spenden für wohlthätige Stiftung gesammelt hat,

günstige Gelegenheit, ihr seine Geschichte zu erzählen, war vorüber. Schließlich war es vielleicht besser so. Er konnte nach der Hochzeit mit ihr darüber reden.

## 10. Kapitel.

Die Flitterwochen waren vorüber. Das junge Ehepaar lebte einen Monat nach der Hochzeit nach Begh Place zurück. Das Dorf war mit Fahren geschmückt; die Gutsangehörigen hatten ihren Herrn und seine junge Frau am Bahnhof empfangen, das jüngste der Schulkinder hatte Bettie einen riesigen Blumenstrauß überreicht. Die Felder und Geden prangten im frischen Grün des Frühlings, und die Welt lag im Sonnenlance vor den Augen der jungen Frau, als sie sich aus ihrem Ankleidezimmer in den Speisesaal hinunterbegab, zum ersten Mittagessen, das sie allein mit Sholto in Beg Place einnehmen sollte.

Es war ein fröhliches Mahl. Der junge Ehemann weigerte sich, an einem Ende des Tisches zu sitzen, während Bettie einsam am anderen thronte, und er ließ sein Gebet neben das ihre legen, zur großen Belustigung des alten Hofmeisters, der seinen Herrn von Kindheit an kannte.

Der Abend wurde in der Bibliothek am Kaminfeuer, das bei dem kalten Frühlingswetter sehr behagliche Wärme spendete, verbracht.

„Ich muß Dir etwas zeigen“, sagte Sholto mit schelmisch blühenden Augen und zog einen schwarzen Gegenstand aus der Tasche.

„Was ist das?“

„Erkennst Du es nicht?“

„Es ist der Strumpf, den ich an jenem Abend, als ich so böse auf Deine Mutter war, ins Feuer schleuderte. Ach, Sholto, weißt Du auch, was für ein jähörniges Geschöpf Deine Frau ist?“

## Bettie's Mann.

Roman von E. Kling

(Nachdruck verboten.)

(19. Fortsetzung.)

„Glaubst Du, daß ich Bettie von jenem Mädchen erzählen muß?“

„Meinst Du die Geschichte Deiner frühen Jugendzeit?“

„Ja. Es scheint mir nicht ganz recht, daß sie mein Weib wird, ohne alles zu erfahren, und doch — sie würde es nicht verstehen; sie ist so rein und edel, daß sie nicht begreifen würde, was Verführung heißt.“

„Du warst damals ein ganz junger Mensch, nicht wahr?“

„Ja, ich zählte neunzehn Jahre, und sie war ein sechsundzwanzigjähriges Mädchen. Es dünkt mich sehr unritterlich, es auszusprechen, aber sie kam mir sehr entgegen, und ich ehrlicher junger Mann versprach ihr, sie zu heirathen. Mein Vater zahlte eine große Summe, um mich aus ihren Krallen zu befreien, aber die scandaloöse Geschichte war schon im ganzen Dorf ruchbar geworden.“

„Was wurde aus ihr?“

„Sie verließ das Dorf mit einem anderen Menschen. Sie war durch und durch verdorben und wäre ich nicht ein so verblendeter Thor gewesen, so hätte ich das einsehen müssen, aber ich entdeckte es später. Es war ein häßliches Verhältniß, das ich bitter bereut habe.“

„Es ist kein angenehmes Geständniß einem jungen Mädchen gegenüber, und ich raibe Dir, ihr nichts von der Angelegenheit zu sagen. Erzähle ihr davon, wenn ihr verheirathet seid, wenn Du es überhaupt thun willst — wenn Du findest, daß Du mit ihr darüber reden mußt. Du warst ein thörichter Knabe, den eine schlechte Person an der Nase herumgeführt hat — solche Geschichten werden am besten vergessen.“

„Ich habe Dich um Deinen Rath gebeten, Bella“, sagte



Folgendes: „Im Namen der Kaiserin und in dem meinigen spreche ich Ihnen, meine Herren, für jene reiche Spende, an welcher sich alle Schichten der polnischen Bevölkerung beteiligten, sowie für die Gefühle der Ergebenheit, welche Sie uns äußerten und von deren Aufrichtigkeit ich völlig überzeugt bin, unsern innigen Dank aus. Wir beide waren gestern von dem uns hier bereiteten Empfang tief gerührt. Dieser Empfang seitens der Stadt wird in uns die angenehmste Erinnerung an unsern ersten Besuch Warschau hinterlassen. Ich danke Ihnen, meine Herren, nochmals herzlich.“

**Orient.** Griechenland hat an die Mächte eine Note gerichtet, in welcher es gegen die Abtretung des Landstriches, welcher die Straße des Bosphorus zwischen Genua und Kypselos einschließt, Einspruch erhebt, weil dadurch Griechenland der effektive Besitz dieses ganzen Flusses genommen werde. — Nach einer Mitteilung des Ministerpräsidenten Nalli hat die Regierung außer den Einnahmen aus der Stempelsteuer für den Dienst der Kriegsschiffabfertigungsmasse noch die Einnahme aus den Monopolen und dem Tabak vorgeschlagen, um den Mächten zu gestatten, zwischen diesen drei Unterpfändern zu wählen.

## Provinzial-Nachrichten.

**M. Strassburg, 2. September.** In der von dem hiesigen Vaterländischen Frauen-Verein gestern abgehaltenen General-Versammlung wurden 50 Mark für die Ueberbrückung bewilligt. Die Wahl neuer Vorstandsmitglieder konnte nicht vorgenommen werden, da die Versammlung nicht beschlußfähig war. Es findet am Montag, den 13. d. Mts. eine zweite Generalversammlung statt. — Gestern war der Vertreter der Nordischen Elektrizitäts-Gesellschaft Danzig, Herr Hauptmann Steffens hier anwesend, um ein Grundstück zum Bau der elektrischen Centrale anzukaufen. Es wurde ein solches in der Ringstraße bestimmt und mit dem Besitzer desselben Paktation gemacht. Der Bau der Centrale wird im Oktober d. J. beginnen, jedoch wird die Beleuchtung der Stadt durch elektrisches Licht sich noch um einige Monate verzögern, da die Fabrik mit den zu liefernden Maschinen noch im Rückstande ist. — Die Stadtschulen begingen heute die Sedanfeier. Um 2 Uhr wurde mit Musik ein Umzug durch die Stadt gemacht und dann nach dem Schöngarten marschiert, woselbst Gesang, Gedichtvorträge, Auführungen von Reigen und Spiele stattfanden, die Zwischenpausen wurden durch Konzerte ausgefüllt.

— **Aus der Culmer Stadindeckung, 1. September.** Zu der Schöpfwerkanlage an der Ronsdener Schleuse hatte sich die Firma Wolf & Budau-Magdeburg erboten, die Maschinen zu liefern. Die Kosten der maschinellen Einrichtungen würden über 120 000 Mark betragen. Die Firma Schichau-Elbing fordert für die Maschinen ab Elbing nur 72 000 Mark, franco Baustelle 80 000 Mark. Die Dampfmaschine soll 400 Pferdekrafte stark, und der Schöpfstempel soll mit allen Neuerungen versehen sein. Vor einigen Tagen waren die Herren Amtsvorsteher Vogel-Sogolin, Gemeindevorsteher Bartel-Schönsee und Richter-Schönsee und Befitzer J. Goerz-Magdeburg in der Schöpfwerkangelegenheit in Marienwerder. Von Vertretern der Regierung wurde der Kommission wieder bestätigt, daß unsere Niederung des Wohlwollens der vorgelegten Behörden verdächtig sein dürfe, leider mangle es aber zur Zeit an den nötigen Arbeitskräften, da das Wasserbauamt Culm mit Arbeiten überhäuft und ein höherer Beamter in das Ueberbrückungsgebiet nach Schlesien entsandt worden sei. Gestern hatte sich die Kommission telegraphisch an den Oberpräsidenten von Götter mit der Bitte um Gewährung einer Audienz bei Gelegenheit der Strombereifung in Graudenz gewandt. Heute traf der telegraphische Bescheid ein, daß der Oberpräsident voraussichtlich am 16. d. Mts. an der Ronsdener Schleuse sein werde. Bauamt Rudolf war vom Oberpräsidenten aufgefordert, bei Gelegenheit der Strombereifung über den Stand der Schöpfwerkangelegenheit Vortrag zu halten.

— **Aus dem Kreise Culm, 1. September.** Die evangelische Kirche in Trebitz, welche seit einem Vierteljahr geschlossen war, wurde am letzten Sonntag wieder in Gebrauch genommen. Nach dem Gesange des Liedes: „Eine feste Burg ist unser Gott“ weihte Pfarrer Rodow den neuen Altar, eine Stiftung des Herrn Rittergutsbesitzer Arnthal zu Baitsee und seiner Gemahlin. Die Altäre sind auf Veranlassung der Altarstifter sorgfältig gemalt worden.

— **Köpenberg, 2. September.** Auf den dem Grafen zu Dohna-Findenstein gehörigen Gütern findet selten ein Wechsel der Arbeitskräfte statt. So feiert in diesem Monat der Schafmeister Bieditz sein 60jähriges Jubiläum als Schafmeister, während welcher Zeit er ununterbrochen in Findenstein thätig gewesen ist. Daß Insekten dort länger als 50 Jahre anständig sind, kommt häufig vor.

— **Schönauke, 30. August.** Im „Verein zur Förderung des Deutschtums“ hielt gestern Direktor Ernst aus Schneidemühl einen Vortrag über „Aufgabe und Pflege des Deutschtums in Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft“. Redner führte u. a. aus, die Konfessionen müßten nach dem Ausspruch Friedrichs des Großen alle „tolerant“ werden. Für die Schule und für die Volksbildung müßte noch viel mehr geschehen. Die Scheidung der Stände im gesellschaftlichen Leben sei höchst verwerflich, die Gebildeten müßten sich ihrer Pflichten gegen das Volk viel mehr bewußt werden. Die Versammlung, in der alle Konfessionen: Protestanten, Katholiken und Juden vertreten waren, nahm den Vortrag mit lebhaftem Beifall auf.

— **Dirschau, 2. September.** Weil sie mit ihrer Schwiegermutter sich nicht vertragen konnte, versuchte eine junge Schwaibensfrau aus Kunzendorf sich das Leben durch Ertrinken zu nehmen. Sie wurde jedoch gerettet.

— **Danzig, 2. September.** Die gestern vom „Geselligen“ gebrachte Mitteilung über ein späteres Eingehen des Seebades „Westerplatte“ ist die „Danz. Ztg.“ von der Direktion der Altiengeseilschaft „Weichsel“ ermächtigt worden, in allen Punkten als unrichtig zu erklären. Die Geseilschaft ist Pächterin der Westerplatte noch auf die Dauer von über 15 Jahren; es könnten aber die in Rede stehenden Veränderungen erst nach dieser Zeit eintreten. Momentan ist der Bestand der Westerplatte als Seebad und Kurort gesichert als je, da gerade von der Militärverwaltung alles gethan worden ist, um die auf der

Halbinsel bestehenden Befestigungen ganz an den Strand heran zu verlegen, wo sie gegenwärtig bestehen, ohne auf den Badeverkehr in irgend einer Weise von Einfluß zu sein. Die nicht am Strande befindlichen Schanzen, z. B. die an den Kochhäusern, nach dem Hafentanal zu, weder jetzt noch befestigt, was auch nicht auf die Absicht hindeutet, die Westerplatte nach allen Seiten hin mit Befestigungen zu versehen. Da der Geseilschaft von der Kündigung des Vertrages nichts bekannt ist, so ist natürlich auch der Schluß der Rotz falsch, daß mit andern Wätern Unterhandlungen angeknüpft worden sind. Die Direktion der Altiengeseilschaft glaubt in der Verbreitung der Nachricht ein Coursmandat erbliden zu sollen. — Die hiesige Eisenbahngeseilschaft hat für ihren innern Betrieb jetzt auch das Fahrrad in Benutzung genommen. So werden die Abise an die Empfänger von Gütern durch Boten auf Zweirädern überbracht. Der Verkehr zwischen den einzelnen Inspektionen u. dem Bahnhof wird durch Boten auf Dreirädern mit Briefkasten-Kästen vermittelt.

— **Allenstein, 2. September.** Eine schauerliche Entdeckung machte der Organist der Kirche in Usdau am Sonntage. Als er das Innere der Orgel betrat, fand er dort eine Kiste, und als man diese öffnete, fand man zwei kleine Kindesleichen. Wer die Kiste dorthin geschafft hat, ist noch nicht ermittelt.

— **Königsberg, 1. September.** Ein schwerer Unglücksfall hat sich heute bei Neuhäuser ereignet. Ein mit drei Fischen bemannetes Boot kenterte in Folge einer hohen Welle und die Insassen stürzten in die See, wobei sie sämtlich den Tod fanden. — Ein seltener Gast hatte sich heute früh in der Nähe der Stadt eingefunden. Es war ein Elch, der vom Friedländer Thor nach der Altschänke polwärts lief, jedoch in den Pegel sprang und in die Gefahr des Ertrinkens gerieth. Das Thier wurde von den in der Nähe beschäfftigten Arbeitern mittelst einer Reine, die ihm um den Hals geworfen wurde, herausgezogen, verendet jedoch inzwischen. Muthmaßlich ist das Thier von einem in der Nähe der Stadt belegenen Gute entlaufen.

— **Snaraglaw, 1. September.** Heute gegen 4 Uhr Nachmittags wurde der hiesige Polizei telephoniert, daß das Gut Mucieski in Zlamen brenne. Es eilte darauf die Feuerwehr mit den Spritzen nach dem Brandorte. Der herrschende Wind ist der Verbreitung des verheerenden Elements leider sehr günstig.

— **Posen, 1. September.** Die Stadtverordneten-Versammlung beschloß heute in ihrer heutigen Sitzung wieder einmal mit der fast mythisch gewordenen Warthe-Eindeckungsfrage. Die Veranlassung hierzu bildete eine Eingabe des Vereins zur Hebung der Unterstadt. Darin wird die künftige Verwaltung, die Bauausführungen nach dem Regierunsplane (Projekt Dittmann) beaufsichtigt werden an den Wundessdorfer öffentlichen Ausschüssen zu lassen. In der Debatte wurde dieser Antrag für völlig unannehmbar erklärt. Aus der Versammlung wurde wieder scharf die Unmöglichkeit betont, über 2 Millionen seitens der Stadt aufzuwenden, noch die Bauausführung übernehmen zu können. Der Magistrat erklärte, demnach ein städtisches Projekt über den Hochwasser-schutz der Stadt, sowie über eine Uferbahn mit Umschlagstelle vorzulegen. Für die einheitliche Einrichtung der Stadt nach dem Regierunsprojekt war in der Versammlung wegen des Missetheils bedeutender Mehraufwands wenig Stimmung vorhanden. Schließlich ging man über den Antrag des Vereins zur Hebung der Unterstadt zur Tagesordnung über.

## Westpreussische Missionskonferenz.

Pr. Stargard, den 1. September.

Heute Vormittag 9 Uhr fand unter großer Theilnahme in dem Hsraal des königlichen Gymnasiums die Hauptversammlung der Missionskonferenz statt. Nach einer Ansprache des Pfarrers Fuhs-Danzig erstattete der Vorsitzende Pfarrer Collin-Gütland den Jahresbericht. Darnach sind im Jahre 1896 in Westpreußen an Missionsgaben 17 725 Mk. eingekommen, wovon direkt verandt wurden an die Geseilschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I) 4771 Mk., an den Gsünerischen Missionsverein (Berlin II) 2463 Mk., an die evangelische Missionsgeseilschaft für Deutsch-Ostafrika 4234 Mk., an andere Missionsanstalten 1557 Mk.; 2244 Mk. flossen dem Danziger Hauptverein zu. Nach der Höhe der Beiträge folgen auf einander die Diözesen: Elbing 2406 Mk., Flatow 1675 Mk., Schwes 1670 Mk., Thorn 1421 Mk., Danzig Stadt 1357 Mk., Deutsch Krone 1030 Mk., Rosenberg 1024 Mk., Marienwerder 993, Neustadt 830 Mk., Marienburg 822 Mk., Danzig Höhe 738 Mk., Danzig 699 Mk., Kulm 633 Mk., Schlochau 477 Mk., Carthaus 444 Mk., Strassburg 402 Mk., Pr. Stargard 388 Mk., Danzig Neuhung 278 Mk., Königs 217 Mk., Briesen 212 Mk. Die Gesamtleistung der Provinz beträgt bei 650 433 Seelen auf den Kopf 2,69 Pf., gegen 2,42 des Vorjahres. Es sind im Ganzen 1193 Missionsstunden (1895: 1065 Std.) gehalten und 82 Missions-feste gefeiert. Die Provinz wurde besucht von den Missionsfestpredigern Wendland, Hirschowski, Kwald und Holsk. In den Diözesen Marienburg und Rosenberg wurden zum ersten Mal Missionspredigten veranstaltet.

— In den Vorstand wurde für den insolge Verlegung ausweichenden Pfarrer v. Hilfen-Warlubien Pfarrer Grenz-Stilblau als Schriftführer gewählt. Die übrigen Vorstandsmitglieder Pfarrer Collin (Vorsitz), Pfarrer Fuhs (Schriftführer), Generalsuperintendent Döllin und Superintendent Strelow-Lüben (Beisitzer) bleiben im Amt. Sodann hielt Professor D. Plat einen Vortrag über „Zingendorf und Gsüner“. Die Leitzüge des zweiten Vortrags über „die Mission in Schule und Haus“ von Pfarrer Morgenroth-Kauden waren folgende: Die Schule ist eine Schuldnern der Mission und darum verpflichtet, ihr zu dienen. Die Schule muß ihren Schülern die einfachsten Missionsgedanken mitgeben. Die Lehrer müssen schon auf ihren Vorbildungsanstalten Missionskenntnisse erwerben, um dieselben ihren Schülern vermitteln zu können. Der Missionsstoff ist in den Religionsunterricht, sowie in den erd- und weltkundlichen Unterricht einzubringen. Das christliche Haus hat den Sinn für Mission zu pflegen. Dies geschieht durch Handarbeit der Frauen für die Mission, durch Lesen von Missionsblättern, durch Missions-Familienabende u. s. w. — In der sich anschließenden Erörterung empfahl Missionsinspektor Werenst Missionsschulen für Lehrer und Prof. Dr. Plat Missions-Vereine. — Gegen 5 Uhr begann das Missions-fest im Edeleuhause. Hierbei hielten nach einem Vorwort des Herrn Generalsuperintendenten die Missionsinspektoren Werenst und Plat und Missionar Ebnars Ansprachen über heidnische und christliche Feste im Heidenland.

## Notales.

Thorn, 3. September 1897.

[S Personalien.] Die Wahl des Kaufmanns Hermann Wendelsohn zum Beigeordneten der Stadt Schönsee auf die gesetzliche Dauer von 6 Jahren ist bestätigt worden. — Der Postvorsteher Krause aus Rehlfeld ist zum 1. Oktober als Ober-Postassistent nach Graudenz versetzt.

+ [Zum Kommandeur des Infant.-Regts. v. b. Marwitz Nr. 61 ist an Stelle des Oberst Janke, dem der nachgesuchte Abschied bewilligt worden ist und der seinen Wohnsitz in Poppo nimmt, der Oberstleutnant Kriebel vom Infant.-Regt. Nr. 114 in Snaraglaw, unter gleichzeitiger Beförderung zum Oberst, ernannt worden.

+ [Ueber die Verbreitung der Granulose] in der Stadt Thorn und ihrer Umgegend wird der „Thorn. Zeitung“ von bestunterrichteter Seite geschrieben:

Im Auftrage des Kultus- und des Finanzministeriums haben durch den Privatdozenten der Augenheilkunde von der Berliner Universität Dr. Greeff in dieser Woche in Thorn und Umgebung ausgebreitete Untersuchungen über den Stand und die Verbreitung der Granulose stattgefunden. Dieselben haben den Zweck, einen vergleichenden Maßstab über die Verbreitung der Seuche in den Provinzen Ost- und Westpreußen abzugeben und so als Unterlage zu dienen für eine den einzelnen Kreisen zu bewilligende Summe zur Bekämpfung der Granulose. Wie wir erfahren, hat sich der Gesundheitszustand in dieser Beziehung für die Stadt Thorn als relativ günstig herausgestellt. Es haben sich allerdings Fälle von Granulose gefunden, dieselben sind jedoch nicht zahlreich und auch nicht schwer. Ausgedehnter ist dagegen die Granulose auf dem flachen Lande, besonders entlang der russischen Grenze und bei der rein polnischen Bevölkerung.

[Ueber die Stenographenversammlun] im Artushof ging uns ein ausführlicher Bericht zu, den wir wegen Raummangels morgen veröffentlichen werden.

\* [Stadtverordneten-Sitzung] vom Mittwoch, den 1. September (Schluß). Für den Verwaltungsausschuß berichtet Stadtk. Rorbes. Zum Armendeputierten für das 1. Revier des VIII. Bezirks wird an Stelle des verstorbenen Büchsenmachers Lechner Sattlermeister Schliebener gewählt. — Der nächste Punkt der Tagesordnung betrifft die Freigabe des Weges von der Weichsel nach dem Rothen Wege für den Fuhrwerksverkehr. Bekanntlich hat die Stadtverordneten-Versammlung am 23. Juni d. J. beschloffen, der Magistrat möge sich dieserhalb mit der Fortifikation in Verbindung setzen. Das ist auch geschehen, und die Fortifikation hat sich bereit erklärt, den Weg freizugeben, wenn die Stadt sämtliche Kosten für die Unterhaltung des Weges übernimmt. Diese Kosten würden nach einer vom Stadtbaurath Schulze gemachten Aufstellung jährlich etwa 400 Mk. betragen, was dem Magistrat als ein zu hohes Opfer für die Freigabe des Weges erscheint. Er hat deshalb beschloffen, von weiteren Verhandlungen mit der Fortifikation abzusehen, und der Ausschuß hat diesem Vorschlage zugestimmt. Stadtk. Plehwe meint, der Betrag von 400 Mk. jährlich für die Unterhaltung des Weges sei zu hoch gegriffen, und beantragt, trotzdem noch weitere Verhandlungen mit der Fortifikation anzuknüpfen. Stadtk. Rorbes glaubt auch, daß die Unterhaltungskosten zu hoch angesetzt sind; sollte die Freigabe des in Rede stehenden Weges nicht zu erzielen sein, dann müßte wenigstens der Theil des Rothen Weges von der Brombergerstraße bis zum Gärtner Kröder in einen sauberen Zustand versetzt werden. Oberbürgermeister Rohli meint, wenn man jährlich 400 Mk. für die Unterhaltung des freigegebenen Weges aufwenden wolle, so sei dies ein Opfer, welches lediglich den Lastfuhrwerken von Moder zu gute käme; die Stadt habe davon keinen Vortheil. Stadtk. Rorbes: Der Weg würde auch den Bewohnern der Culmer Vorstadt, Ulmer und Raun u. s. w., zu gute kommen, ein noch größerer Vortheil sei darin zu erblicken, daß durch die Freigabe des Weges andere Straßen der Stadt entlastet würden. Er beantragte, nochmals mit der Fortifikation in Unterhandlung zu treten wegen gänzlicher Ueberlassung der Straße an die Stadt; alsdann müße man den Weg mit gutem Pflaster für jedes Lastfuhrwerk versehen lassen. Auch Stadtk. Hensel warnt dringend davor, die Unterhandlungen mit der Fortifikation abbrechen, zumal die Mellienstraße über kurz oder lang erweitert werden müsse und der in Rede stehende Weg den natürlichen Zugang zur Mellienstraße bilde. Hierauf wird der Antrag Rorbes mit großer Mehrheit angenommen. — Mit der Anstellung des Klempnermeisters Hoehle und des Schmiedemeisters Schmiede als Spritzenmeister für die Spritze Nr. 2, bezw. für die Schlachthauspritze, sowie mit der definitiven Anstellung des Nachtwächters Bruno Besti erklärt sich die Versammlung einverstanden. Bei letzterem Punkte fragt Stadtk. Rorbes an, ob für die Nachtwächter eine bestimmte Instruktion bestünde. Oberbürgermeister Rohli erwidert, Herr Rorbes habe diese Frage schon öfter gestellt, voraus wohl zu schließen sei, daß er den Wunsch nach einer schriftlichen Instruktion für die Nachtwächter hege. Hierzu theilt er mit, daß er (der Oberbürgermeister) zur Zeit mit der Ausarbeitung einer solchen Instruktion beschäftigt sei. — Für Reparaturarbeiten am östlichen Giebel des Stalgebäudes auf dem Chausseeeinnehmerhaus an der Leibschier Chaussee werden 650 Mk. bewilligt. — Die Ermäßigung des Wasserzinses auf 10 Pf. pro cbm. für das zum Sprengen der Grasflächen am Steghause zu verbrauchende Wasser wird abgelehnt, da hierin doch nichts weiter als ein Nechergewinn zu erblicken sei. — Zu Bezirksarmen-Deputierten für das 3. Revier des IXa Bezirks und das 2. Revier desselben Bezirks an Stelle der Herren Lehrer Sieg und Ernst Schulze werden die Herren Kaufmann Klammer bezw. Uhrmacher Otto Thomas gewählt. — Die Regelung der Gehälter der städt. Hilfsförster wird, dem Magistratsantrage gemäß, in dem Sinne genehmigt, daß deren Gehalt vom 1. Oktober ab ebenso hoch sein soll, wie es nach der neuen Gehaltsordnung vom 1. April d. J. ab bei den staatlichen Hilfsförstern der Fall ist. Es handelt sich um einen Mehraufwand von insgesamt 240 Mark (für 2 Hilfsförster). — An den Magistrat zurückgegeben, mit der Maßgabe, die Sache erst nach der Deputation zur Prüfung vorzulegen, wird ein Antrag des Magistrats auf Erhöhung der Etatsposition „für bauliche Reparaturarbeiten an der II. Gemeindefschule“ um 500 Mk. — Zugestimmt wird den Anträgen auf Uebertragung des Pachtverhältnisses wegen der im Vorwerk Chora gelegenen Parzelle 4 von dem Besitzer Pangritz auf den Besitzer Heise in Biegelwiese, desgl. wegen einer 2 ha großen Wiesenparzelle am Winterhafen vom Betriebsinspektor Busch auf den Rittmeister Schöler. — Eine einmalige Unterstützung in Höhe von 100 Mark wird dem Maschinenfabrikanten Schöler bewilligt. — Der nächste Punkt betrifft ein Gesuch des Fuhrunternehmers Otto Globig in Moder um Bezahlung seiner Liquidation für Lehmanfuhr im Betrage von 630 Mk. Oberbürgermeister Rohli theilt mit, ein gleiches Gesuch, wie es jetzt der Stadtverordneten-Versammlung vorliegt, sei auch dem Magistrat zugegangen. Daraufhin habe der Magistrat Herrn Globig bereits den Bescheid zugehen lassen, daß der Magistrat die Forderung für ganz ungerechtfertigt halte und daß Herr Globig keinerlei Ansprüche an die Stadt habe. Stadtk. Rorbes bittet, die Sache nochmals an den Magistrat zurückzugeben, damit erst nach der Forstdeputation Gelegenheit erhalte, sich mit der Angelegenheit zu befassen. Es handle sich hier nur um das Prinzip, die Geschäfte müßten ordnungsmäßig erledigt werden und der Magistrat müsse sich doch einmal zu der Ansicht bekehren, daß er ohne die Stadtverordneten-Versammlung nicht bestehen könne. Oberbürgermeister Rohli erwidert, letzteres sei dem Magistrat hinlänglich bekannt; im vorliegenden Falle hätte die Sache aber so klar gelegen, daß die Forstdeputation damit nicht belästigt zu werden brauche. Nachdem Oberförster Bähr die Gründe dargelegt, welche zu dem rundweg ablehnenden Bescheide des Magistrats an Herrn Globig geführt haben, wird der Antrag des Ausschusses angenommen, das an die Versammlung gerichtete Gesuch des Herrn Globig dem Magistrat zur ablehnenden Bescheidung zu übergeben.

Eine lebhafteste Debatte ruft hiernach der Antrag des Magistrats, betreffend den Ankauf der Zollabfertigungshäuser an der Weichsel (Winde) vom Steuerfiskus hervor. Der Ankauf der Winde ist bekanntlich schon seit langer Zeit ein sehnlicher Wunsch der Stadt, weil dieses Gebäude die Erweiterung der Uferbahn hart am Weichselufer entlang zur Unmöglichkeit macht. Verhandlungen dieserhalb schwebten bekanntlich schon seit langer Zeit. Nunmehr ist endlich mit Zustimmung des Ministers ein Vertrag zu Stande gekommen, wonach die Stadt für die Winde einen Raupreis von 7300 Mk. zu erlegen hat. Ferner muß die Stadt eine neue Zollabfertigungshäuser auf ihre Kosten aufbauen und auch einrichten und sodann noch auf die Dauer von 5 Jahren einen über 300 Quadratmeter großen Platz neben dem Schanhaus 2 zur eventuellen Erbauung eines neuen Zollschuppens für die Zollbehörde zur Verfügung halten; erwirbt die Zollbehörde diesen Platz nicht, so bekommt die Stadt das Kaufgeld zurück. Dies die hauptsächlichsten Bestimmungen des







